



NEGERI PAHANG

Warta Kerajaan

DITERBITKAN DENGAN KUASA

GOVERNMENT OF PAHANG GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

Jil. 58

26hb Mei 2005

No. 11

AKTA KERAJAAN TEMPATAN 1976

(Akta 171)

LOCAL GOVERNMENT ACT 1976

(Act 171)

No. 346.

PERLANTIKAN YANG DIPERTUA MAJLIS PERBANDARAN KUANTAN

APPOINTMENT OF PRESIDENT OF KUANTAN MUNICIPAL COUNCIL

Pada menjalankan kuasa yang diberikan oleh subseksyen 10(1) Akta Kerajaan Tempatan 1976 [Akta 171], Pihak Berkuasa Negeri telah melantik YH. Dato' Muhammad Safian bin Ismail menjadi Yang Dipertua, Majlis Perbandaran Kuantan bagi tempoh 2 tahun mulai 1 Januari 2005 hingga 31 Disember 2006.

In exercise of the powers conferred by subsection 10(1) of the Local Government Act 1976 [Act 171], the State Authority has appointed YH. Dato' Muhammad Safian bin Ismail to be the President of Kuantan Municipal Council for a period of two years with effect from 1 January 2005 to 31 December 2006.

Bertarikh di Kuantan pada 30 April 2005

Dated at Kuantan this 30 April 2005

[SUK. Phg. (KT)(S) 023/4 Jld. 3 Sj. 1 Pt. 5]

NASHRUDDIN BIN MD. SALIM

Setiausaha

Majlis Mesyuarat Kerajaan

Pahang/

Clerk of Council

State of Pahang

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

298

[26hb Mei 2005]

No. 347.

MAJLIS DAERAH RAUB

AKAUN BAGI TAHUN KEWANGAN 2003

ACCOUNT FOR THE FINANCIAL YEAR 2003

Akaun yang telah diaudit ini bagi tahun kewangan 2003, bersama-sama dengan pandangan juruaudit atasnya, adalah disiarkan menurut subseksyen 60(4) Akta Kerajaan Tempatan 1976.

Dated 7 April 2005

[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

BAHARUDIN BIN MOHD YUSOP
Yang Dipertua
Majlis Daerah Raub

This audited account for the financial year 2003, together with the auditor's observation thereon, is published pursuant to subsection 60(4) of the Local Government Act 1976.

Bertarikh 7 April 2005

[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

BAHARUDIN BIN MOHD YUSOP
President
Raub District Council

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI PENYATA KEWANGAN MAJLIS DAERAH RAUB BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

Penyata kewangan Majlis Daerah Raub bagi tahun berakhir 31 Disember 2003 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap penyata kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut.

2. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada penyata kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam penyata kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakuan yang digunakan dan penyampaian penyata kewangan secara keseluruhan.

3. Pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama terhadap kedudukan kewangan Majlis Daerah Raub pada 31 Disember 2003, hasil operasi serta aliran tunainya untuk tahun tersebut berdasarkan piawaian perakaunan yang diluluskan.

KUANTAN

Bertarikh 1 Disember 2004

AZMI BIN MOHAMMAD

b.p. Ketua Audit Negara
Malaysia

**PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG BERTANGGUNGJAWAB
KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN MAJLIS DAERAH RAUB**

Saya, Haji Abdul Rashid bin Mohamed, AMP., PJK., Setiausaha, pegawai utama yang bertanggungjawab atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Raub dengan ikhlasnya mengakui bahawa Lembaran Imbangan, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut berserta dengan nota-nota di dalamnya, mengikut sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya adalah betul dan saya membuat ikrar ini dengan sebenarnya mempercayai bahawa penyata ini adalah benar dan atas kehendak-kehendak Akta Akuan Berkanun, 1960.

Diperbuat dan dengan sebenar-benarnya
diakui oleh yang tersebut namanya di atas iaitu,

Haji Abdul Rashid bin Mohamed, AMP, PJK.,
di Raub,
di Negeri Pahang,
pada 27 haribulan Julai tahun 2004

Di hadapan saya,

*(Tandatangan Hakim Mahkamah Sesyen
Majistret atau Pesuruhjaya Sumpah)*

**PENYATA YANG DIPERTUA DAN SEORANG AHLI MAJLIS
MAJLIS DAERAH RAUB**

Kami, Baharudin @ Ibrahim bin Mohd Yusop dan Mohd. Shahiri bin Haji Shahman, yang merupakan Yang Dipertua dan salah seorang Ahli Majlis, Majlis Daerah Raub dengan ini menyatakan bahawa pada pandangan Majlis, Lembaran Imbangan, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini berserta dengan nota-nota di dalamnya adalah disediakan untuk menunjukkan keadaan yang benar dan saksama berkenaan kedudukan Majlis Daerah Raub pada 31 Disember 2003 dan hasil kendaliannya serta perubahan kedudukan kewangannya bagi tahun berakhir pada tarikh tersebut.

Bagi pihak Majlis

BAHARUDIN @ IBRAHIM BIN

MOHD YUSOP

Yang Dipertua
Majlis Daerah Raub

Bertarikh 29 Julai 2004

Bagi pihak Majlis

MOHD. SHAHIRI BIN HAJI SHAHMAN

Ahli Majlis
Majlis Daerah Raub

Bertarikh 29 Julai 2004

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

300

[26hb Mei 2005]

LEMBARAN IMBANGAN—31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
ASET SEMASA		
Wang Tunai dan baki di Bank	706,185	451,231
Simpanan tetap di Bank Berlesen	379,338	938,870
Penghutang (Nota 2)	2,371,392	1,745,336
Pelbagai penghutang (Nota 3)	482,357	539,696
Pertaruhan	28,440	28,440
	<hr/>	<hr/>
	3,967,712	3,703,573
LIABILITI SEMASA		
Pembiutang (Nota 4)	638,730	14,540
Pinjaman kerajaan negeri (Nota 5)	88,418	44,209
Terimaan terdahulu (Nota 6)	56,627	29,283
Pertaruhan (Nota 7)	581,099	548,159
Sumbangan amanah (Nota 8)	132,157	203,078
	<hr/>	<hr/>
	1,497,031	839,269
 DIBIAYAI OLEH		
Kumpulan wang majlis (Nota 10)	3,221,208	3,636,249
Bantuan kerajaan tertunda (Nota 11)	6,782,177	5,736,362
	<hr/>	<hr/>
	10,003,385	9,372,611
 LIABILITI JANGKA PANJANG		
Pinjaman Kerajaan Negeri (Nota 5)	132,626	176,835
	<hr/>	<hr/>
	10,136,011	9,549,446

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi lembaran imbangan ini.

PENYATA PENDAPATAN DAN PERBELANJAAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
PENDAPATAN		
Cukai Taksiran	3,317,911	3,193,940
Caruman bantu kadar (Nota 12)	292,280	273,232
Lesen dan permit	420,614	384,592
Terimaan bagi perkhidmatan	66,570	106,170
Perolehan daripada jualan barang-barang	21,085	31,132
Sewaan	467,284	445,392

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

301

	2003 RM	2002 RM
Faedah	33,510	82,678
Denda dan Hukuman	137,061	62,711
Sumbangan Tempatan	200	—
Terimaan Dari Agensi-Agenzi Kerajaan/ Geran Keseimbangan (Nota 13)	4,125,163	875,024
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasi	288,317	241,593
Pelbagai Terimaan	6,360	50,677
Terimaan dari padang golf Bukit Fraser	80,635	80,496
	<hr/>	<hr/>
	9,256,990	5,827,637

PERBELANJAAN

	2003	2002
	RM	RM
Emolumen (Nota 14)	3,136,927	2,969,470
Perjalanan dan Sara Hidup	97,654	86,822
Pengangkutan Barang-Barang	1,845	2,168
Perhubungan dan Utiliti	377,556	365,735
Bekalan Bahan Mentah Untuk Penyelenggaraan	159,197	186,920
Bekalan Pejabat dan Bahan-Bahan lain	121,369	143,417
Penyelenggaraan dan Pembaikan	43,410	42,401
Perkhidmatan Ikhtisas dan Hospitaliti	1,952,719	1,959,543
Pemberian dan Kenaan Bayaran Tetap	15,000	15,000
Yuran Audit	7,235	7,270
Pembangunan (Nota 15)	3,535,041	521,058
Susut Nilai (Nota 9)	433,909	381,558
Hapsuskira	2,773	9,275
Pelbagai (Nota 16)	17,886	30,505
	<hr/>	<hr/>
	9,902,521	6,721,142
(Kurangan)/Lebihan Pendapatan Atas Perbelanjaan	<hr/>	<hr/>
	(645,531)	(893,505)

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian dari penyata kewangan ini.

PENYATA ALIRAN TUNAI BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003	2002
	RM	RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI OPERASI		
(Kurangan)/Lebihan Pendapatan	(645,531)	(893,505)
Pelarasan bagi Item Tidak Melibatkan Pergerakan Tunai	433,909	381,558
Susutnilai	—	—
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasikan	(288,317)	(241,593)
Pelarasan Tahun Lepas	230,490	—
	<hr/>	<hr/>
(Kurangan)/Lebihan Operasi Sebelum Perubahan Modal Kerja	(269,449)	(753,540)
Pertambahan Penghutang	(626,056)	(156,019)
Pengurangan Pelbagai Penghutang	57,339	(435,989)
Pertambahan Pertaruhan (Aset)	—	—
Pengurangan Pemiutang	624,190	(65)
Pertambahan Terimaan Terdahulu	27,344	(5,114)
Pertambahan Pertaruhan (Liabiliti)	32,940	155,232
Pengurangan Sumbangan Amanah	(70,921)	121,965
	<hr/>	<hr/>
Tunai Bersih Digunakan Untuk Operasi	(224,613)	(1,073,530)

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

302

[26hb Mei 2005]

	2003 RM	2002 RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PELABURAN		
Pertambahan Aset Tetap	(1,414,097)	(1,466,547)
	<hr/>	<hr/>
	(1,414,097)	(1,466,547)
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PEMBAYARAN		
Bantuan Kerajaan Tertunda	1,334,132	1,190,258
	<hr/>	<hr/>
Tunai Bersih Daripada Aktiviti Pembayaran	1,334,132	1,190,258
	<hr/>	<hr/>
(Pengurangan)/Pertambahan Tunai Dalam Tahun Kewangan	(304,578)	(1,349,819)
Tunai Dan Kesetaraan Pada Awal Tahun	1,390,101	2,739,920
	<hr/>	<hr/>
Tunai Dan Kesetaraan Pada Akhir Tahun	1,085,523	1,390,101
	<hr/>	<hr/>

NOTA BAGI PENYATA ALIRAN TUNAI:

Tunai dan kesetaraan tunai yang termasuk di dalam penyata aliran tunai terdiri daripada jumlah lembaran imbangan berikut:

	2003 RM	2002 RM
Wang tunai dan baki di bank	706,185	451,231
Simpanan tetap di bank berlesen	379,338	938,870
	<hr/>	<hr/>
	1,085,523	1,390,101
	<hr/>	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi lembaran imbangan ini.

PENYATA PERUBAHAN DANA BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	KUMPULAN WANG TERKUMPUL (RM)
Baki dinyatakan Semula Pada 1 Januari 2002	4,529,754
Kurangan Pendapatan Tahun Semasa	(893,505)
	<hr/>
Baki Pada 31 Disember 2002	3,636,249
Pelarasan Bagi Tahun Terdahulu	230,490
Kurangan Pendapatan Tahun Semasa	(645,531)
	<hr/>
Baki 31 Disember 2003	3,221,208
	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi lembaran imbangan ini.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

303

NOTA-NOTA BERKENAAN PENYATA KEWANGAN—31 DISEMBER 2003

1. DASAR PERAKAUNAN

(a) Asas Perakaunan

Akaun-akaun telah disediakan menurut kelaziman kos sejarah.

(b) Hartabenda Loji Dan Peralatan dan Susutnilai

Hartabenda, loji dan peralatan dinyalakan pada kos setelah ditolak susutnilai. Tanah dan Kerja Dalam Kemajuan tidak disusutnilaikan. Bagi kesemua aset tetap yang lain, susutnilai diperuntukkan atas kos setiap harta dengan ansuran tahunan yang sama sepanjang anggaran kegunaannya.

Kadar tahunan susutnilai adalah seperti berikut:

Bangunan	2%
Kenderaan dan jentera	20%
Perabot dan alat kelengkapan pejabat	10%-20%
Lain-lain kelengkapan	20%

(c) Pengiktirafan Pendapatan

Pendapatan diambilkira berdasarkan asas terakru. Bantuan Kerajaan yang berkaitan aset tetap telah ditunda dan direalisasikan mengikut anggaran hayat kegunaan aset berkenaan.

Lain-lain pendapatan termasuk bantuan kerajaan yang berkaitan dengan operasi telah diambilkira apabila diterima.

(d) Perbelanjaan Pembangunan

Perbelanjaan pembangunan yang merupakan kos aset tetap Majlis akan dipermodalkan dan selain daripadanya diiktiraf sebagai perbelanjaan operasi.

(e) Tunai dan Kesetaraan Tunai

Tunai dan kesetaraan tunai terdiri daripada wang tunai dan baki di bank dan simpanan tetap di bank berlesen.

2. PENGHUTANG

	2003	2002
	RM	RM
Cukai Taksiran	2,210,997	1,597,488
Sewa	160,395	147,848
	<hr/>	<hr/>
	2,371,392	1,745,336
	<hr/>	<hr/>

3. PELBAGAI PENGHUTANG

Pinjaman Kenderaan	43,716	49,234
Pinjaman Komputer	1,129	5,551
Pemberian Geran Keseimbangan (Kerajaan Persekutuan)	437,512	437,512
Caruman Bantu Kadar (Kerajaan Negeri)	—	47,399
	<hr/>	<hr/>
	482,357	539,696
	<hr/>	<hr/>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

304

[26hb Mei 2005]

4. PEMIUTANG

	2003 RM	2002 RM
Perbelanjaan Terakru	631,495	—
Peruntukan Bayaran Audit	7,235	14,540
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	638,730	14,540

5. PINJAMAN KERAJAAN NEGERI

Pembayaran balik dalam jangka masa 12 bulan (Termasuk ansuran tertunggak)	88,418	44,209
Pembayaran balik dalam jangka masa lebih 12 bulan	132,626	176,835
	<hr/>	<hr/>
	221,044	221,044

Pembayaran Balik Pinjaman Kerajaan Negeri Terbahagi Seperti Berikut:

	2003 RM	2002 RM
Dalam Masa 1 Tahun	88,418	44,209
Selepas 1 Tahun Tetapi Tidak Melebihi 5 Tahun	132,626	176,835
	<hr/>	<hr/>
	221,044	221,044

Pinjaman ini adalah bayaran bagi menangani masalah Y2K. Pinjaman berkenaan tidak bercagar, tiada faedah dikenakan dan pembayaran semula hendaklah dibuat dalam masa 5 tahun bermula 22 Jun 2002 dengan 5 bayaran yang berjumlah sama.

6. TERIMAAN TERDAHULU

	2003 RM	2002 RM
Cukai Taksiran	53,817	26,291
Sewa	2,810	2,992
	<hr/>	<hr/>
	56,627	29,283

7. PERTARUHAN

Membina Jalan Stadium	2,596	2,596
Penyelanggaran Jalan Taman Sentosa	4,450	4,450
Bekalan air gerai makan	150	150
Lain-lain pertaruhan dan cagaran	562,291	529,351
Bantuan culvert	11,612	11,612
	<hr/>	<hr/>
	581,099	548,159

8. SUMBANGAN AMANAH

Kempen anti nyamuk	404	404
Pembinaan Dataran Daerah Raub	131,753	202,674
	<hr/>	<hr/>
	132,157	203,078

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

305

9. HARTABENDA, LOGI DAN PERALATAN

	Awal Tahun	Tambah an	Hapuskira	Direklasifikasi Dalam Tahun	Akhir Tahun
Tahun 2003	RM	RM	RM	RM	RM
Kos					
Tanah	8,813	—	—	—	8,813
Bangunan	6,478,128	479,133	—	—	6,957,261
Kenderaan dan Jentera	1,911,628	214,064	—	—	2,125,690
Perabot dan Kelengkapan Pejabat	907,455	—	—	—	907,455
Lain-lain Kelengkapan	336,696	20,900	—	—	357,596
Kerja dalam kemajuan	100,000	700,000	—	—	800,000
	<hr/> 9,742,718	<hr/> 1,414,097	<hr/> —	<hr/> —	<hr/> 11,156,815

	Awal Tahun	Tambah an	Hapuskira	Direklasifikasi Dalam Tahun	Akhir Tahun
Susut Nilai Terkumpul	RM	RM	RM	RM	RM
Bangunan	588,471	139,145	—	—	727,616
Kenderaan dan Jentera	1,453,359	188,605	—	—	1,641,964
Perabot dan kelengkapan pejabat	714,280	87,254	—	—	801,534
Lain-lain kelengkapan	301,466	18,905	—	—	320,371
	<hr/> 3,057,576	<hr/> 433,909	<hr/> —	<hr/> —	<hr/> 3,491,485

	Awal Tahun	Tambah an	Hapuskira	Direklasifikasi Dalam Tahun	Akhir Tahun
Tahun 2002	RM	RM	RM	RM	RM
Kos					
Tanah	8,813	—	—	—	8,813
Bangunan	4,552,487	1,925,641	—	—	6,478,128
Kenderaan dan Jentera	1,722,826	188,800	—	—	1,911,626
Perabot dan kelengkapan pejabat	867,617	39,838	—	—	907,455
Lain-lain kelengkapan	321,896	14,800	—	—	336,696
Kerja dalam kemajuan	802,532	551,459		(1,253,991)	100,000
	<hr/> 8,276,171	<hr/> 2,720,538	<hr/> —	<hr/> (1,253,991)	<hr/> 9,742,718

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

306

[26hb Mei 2005]

Susut Nilai Terkumpul	Awal Tahun RM	Tambahan RM	Hapuskira RM	Direklasifikasi Dalam Tahun RM	Akhir Tahun RM
Bangunan	458,909	129,562	—	—	588,471
Kenderaan dan Jentera	1,304,267	149,092	—	—	1,453,359
Perabot dan kelengkapan pejabat	626,104	88,176	—	—	714,280
Lain-lain kelengkapan	286,738	14,728	—	—	301,466
	<hr/> <hr/> 2,676,018	<hr/> <hr/> 381,558	<hr/> <hr/> —	<hr/> <hr/> —	<hr/> <hr/> 3,057,576

NILAI BUKU BERSIH

	2003 RM	2002 RM
Tanah	8,813	8,813
Bangunan	6,229,645	5,889,657
Kenderaan dan Jentera	483,726	458,267
Perabot dan kelengkapan pejabat	105,921	193,175
Lain-lain kelengkapan	37,225	35,230
Kerja dalam kemajuan	800,000	100,000
	<hr/> <hr/> 7,665,330	<hr/> <hr/> 6,685,142

10. KUMPULAN WANG MAJLIS

Baki pada 1 Januari	3,636,249	4,529,754
(Kurangan)/lebihan bagi tahun	(645,531)	(893,505)
Pelarasian tahun lepas	230,490	—
	<hr/> <hr/> 3,221,208	<hr/> <hr/> 3,636,249

11. BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA

2003	Baki Pada 1 Januari RM	Tambahan Dalam Tahun RM	Direalisasi Dalam Tahun RM	Baki Pada 31 Disember RM
Bantuan Kerajaan Persekutuan	4,431,981	1,334,132	(257,984)	5,508,129
Bantuan Kerajaan Negeri	1,304,381	—	(30,333)	1,274,048
	<hr/> <hr/> 5,736,362	<hr/> <hr/> 1,334,132	<hr/> <hr/> (288,317)	<hr/> <hr/> 6,782,177

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

307

	Baki Pada 1 Januari 2003	Tambahan Dalam Tahun	Direalisasi Dalam Tahun	Baki Pada 31 Disember
	RM	RM	RM	RM
Bantuan Kerajaan Persekutuan	3,452,983	1,190,258	(211,260)	4,431,981
Bantuan Kerajaan Negeri	1,344,714	—	(30,333)	1,304,381
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	4,787,697	1,190,258	(241,593)	5,736,362

12. CARUMAN BANTU KADAR

	2003	2002
	RM	RM
Bantuan Kerajaan Persekutuan	197,482	178,434
Bantuan Kerajaan Negeri	94,798	94,798
	<hr/>	<hr/>
	292,280	273,232

13. TERIMAAN DARI AGENSI-AGENSI KERAJAAN

Geran Keseimbangan Kerajaan Persekutuan	437,512	437,512
Geran Keseimbangan Kerajaan Negeri	437,512	437,512
Peruntukan Kerajaan Perserikatan dan Negeri	3,250,139	—
	<hr/>	<hr/>
	4,125,163	875,024

Jumlah terimaan dari agensi kerajaan meningkat begitu banyak dalam tahun semasa kerana peruntukan-peruntukan yang diterima daripada kerajaan persekutuan dan negeri untuk perlaksanaan projek pembangunan, semuanya telah diambil kira dan dimasukkan sebagai pendapatan Majlis bermula dari tahun 2003.

14. EMOLUMEN

	2003	2002
	RM	RM
Gaji dan Upahan	1,905,423	1,723,057
Elaun Tetap	564,856	535,481
Sumbangan Berkanun	327,984	297,959
Elaun lebih masa	169,053	171,915
Faedah kewangan yang lain	164,576	227,131
Ganjaran pekerja kontrak	5,035	11,376
Gantian Cuti rehat	—	2,551
	<hr/>	<hr/>
	3,136,927	2,969,470

15. PEMBANGUNAN

Pemasangan papan tanda	—	54,930
Pemasangan lampu hiasan	464,999	71,874
Membina dan menaiktaraf longkang	1,243,591	27,488
Menaiktaraf gerai-gerai majlis	250,000	161,424
Membaiki kemudahan bekalan elektrik	—	30,398
Membaiki kemudahan bekalan air	—	16,060
Menebang Pokok	—	12,400
Menaik taraf tandas awam	88,070	8,967

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

308

[26hb Mei 2005]

	2003 RM	2002 RM
Menaiktaraf tapak pekan sehari	40,000	53,619
Bayaran perkhidmatan ikhtisas kepada perunding	—	41,503
Membaikipulih greens padang golf	—	10,420
Membaiki menara jam Di Bukit Fraser	—	31,975
Membina dan menaiktaraf jalan-jalan	473,453	—
Menaiktaraf pasar-pasar majlis	100,000	—
Pemasangan lampu tempat letak kereta padang golf	60,000	—
Menaiktaraf bengkel di Kg. Gali Tengah	84,775	—
Menaiktaraf wakaf dan pondok di bukit Fraser	47,250	—
Menaiktaraf taman permainan kanak-kanak	10,000	—
Menaiktaraf tapak pelupusan sisa pepejal di Jalan Cheroh & Sg. Ruan	200,000	—
Membina tembok di tepi Balai Raya Kg. Baru Sungai Chetang	45,000	—
Membina Dataran Raub	123,000	—
Membaiki Dewan Simpang Kallang	20,000	—
Membaikipulih tanah runtuh di pusat Perniagaan Indrapura, Jln. Tras	284,903	—
	<hr/>	<hr/>
	3,535,041	521,058
	<hr/>	<hr/>

Jalan kos pembangunan meningkat begitu ketara dalam tahun semasa, sebab projek-projek kecil yang dilaksanakan dan dibayar melalui waran peruntukan kerajaan persekutuan dan negeri, semuanya telah diambil kira dan dimasukkan sebagai perbelanjaan Majlis bermula dari tahun 2003.

16. PELBAGAI BAYARAN

	2003 RM	2002 RM
Cukai Bank	2	—
Cukai tanah	7,931	8,496
Bayaran cukai perkhidmatan	1,097	11,502
Bayaran carian rasmi/Notis 5F	—	150
Lesen pendudukan tanah sementara	—	3,240
Hadiah pertandingan landskap	8,852	6,800
Bayaran pelbagai	4	317
	<hr/>	<hr/>
	17,886	30,505
	<hr/>	<hr/>

17. PEKERJA MAJLIS

Bilangan pekerja Majlis

(1) Pekerja Tetap	160	156
(2) Pekerja Kontrak	34	49
	<hr/>	<hr/>

18. KOMITMEN MODAL

Komitmen pembiayaan projek membina Plaza Serbaguna di Dataran Raub	597,417	1,230,411
	<hr/>	<hr/>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

309

No. 348.

MAJLIS DAERAH BENTONG

AKAUN BAGI TAHUN KEWANGAN 2003

ACCOUNT FOR THE FINANCIAL YEAR 2003

Akaun yang telah diaudit ini bagi tahun kewangan 2003, bersama-sama dengan pandangan juruaudit atasnya, adalah disiarkan menurut subseksyen 60(4) Akta Kerajaan Tempatan 1976.

Bertarikh 9 April 2005

[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

TUAN SYED MOHD NOR BIN SYED JAAFAR

Yang Dipetua

Majlis Daerah Bentong

This audited account for the financial year 2003, together with the auditor's observation thereon, is published pursuant to subsection 60(4) of the Local Government Act 1976.

Dated 9 April 2005

[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

TUAN SYED MOHD NOR BIN SYED JAAFAR

President

Bentong District Council

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI PENYATA KEWANGAN MAJLIS DAERAH BENTONG BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

Penyata kewangan Majlis Daerah Bentong bagi tahun berakhir 31 Disember 2003 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap penyata kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut.

2. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada penyata kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam penyata kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian penyata kewangan secara keseluruhan.

3. Pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama terhadap kedudukan kewangan Majlis Daerah Bentong pada 31 Disember 2003, hasil operasi serta aliran tunainya untuk tahun tersebut berdasarkan piawaian perakaunan yang diluluskan.

Kuantan

Bertarikh 13 September 2004

CHE ISA BIN CHE KOB

b.p. Ketua Audit Negara

Malaysia

**PENYATAAN YANG DIPERTUA DAN SEORANG AHLI MAJLIS
MAJLIS DAERAH BENTONG**

Kami, Haji Abdul Rafar bin Abdul Rahman dan Haji Shamsudin bin Ibrahim KMM, SMP, AMP, AMN yang merupakan Yang Dipertua dan salah seorang Ahli Majlis, Majlis Daerah Bentong dengan ini menyatakan bahawa pada pandangan Majlis, Lembaran Imbangan, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini beserta dengan nota-nota di dalamnya adalah disediakan untuk menunjukkan keadaan yang benar dan saksama berkenaan kedudukan Majlis Daerah Bentong pada 31 Disember 2003 dan hasil kendaliannya serta perubahan kedudukan kewangannya bagi tahun yang berakhir pada tarikh tersebut.

Bagi pihak Majlis,

HAJI ABDUL RAFAR BIN
ABDUL RAHMAN
Yang Pertua
Majlis Daerah Bentong

Bertarikh 10 Mei 2004

Bagi pihak Majlis,

HAJI SHAMSUDIN BIN
IBRAHIM, KMN, SMP, AMP, AMN
Ahli Majlis
Majlis Daerah Bentong

Bertarikh 10 Mei 2004

**PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG BERTANGGUNGJAWAB KE ATAS
PENGURUSAN KEWANGAN BADAN BERKANUN BERKENAAN**

Saya, Mohd Farid bin Abdul Manap, Pegawai utama yang bertanggungjawab atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Bentong, dengan sesungguh dan sebenarnya mengaku bahawa Lembaran Imbangan, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini beserta dengan nota-nota di dalamnya bagi tahun berakhir 31 Disember 2003, mengikut sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya, adalah betul dan saya membuat surat akuan ini dengan kepercayaan bahawa apa-apa yang tersebut di dalamnya adalah benar serta menurut Akta Akuan Berkanun 1960.

Diperbuat dan dengan sebenar-benarnya
diakui oleh yang tersebut namanya di atas iaitu,

Mohd Farid bin Abdul Manap
(KP. 790522-06-5063)
di Bentong
di Negeri Pahang
pada 29 haribulan April tahun 2004.

Di hadapan saya,

*(Tandatangan Hakim Mahkamah Sesyen
Majistret atau Pesuruhjaya Sumpah)*

LEMBARAN IMBANGAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
ASET SEMASA		
Penghutang (Nota 2)	3,045,645	2,566,541
Pelbagai Penghutang (Nota 3)	465,641	488,408
Tunai Dan Baki Bank (Nota 4)	16,722,759	15,446,624
Pertaruhan (Nota 5)	17,320	—
	20,251,365	18,501,573
LIABILITI SEMASA		
Pembiutang (Nota 6)	461,156	397,614
Terimaan Terdahulu (Nota 7)	18,024	26,823
Wang Amanah Pelbagai (Nota 8)	970,195	785,107
Pertaruhan	266,188	241,549
Tabung Pinjaman	71,388	—
	1,786,951	1,451,093
ASET SEMASA BERSIH		
ASET TETAP (Nota 9)	20,017,066	13,958,043
PELABURAN (Nota 10)	1,192,811	1,772,839
KERJA DALAM KEMAJUAN (Nota 11)	8,778,984	5,300,000
	48,453,275	38,081,362
DIBIAYAI OLEH:		
KUMPULAN WANG MAJLIS (Nota 12)	34,382,291	32,119,907
BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA (Nota 13)	14,070,984	5,961,455
	48,453,275	38,081,362

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi lembaran imbangan ini.

**AKAUN PENDAPATAN DAN PERBELANJAAN BAGI TAHUN BERAKHIR
31 DISEMBER 2003**

	2003 RM	2002 RM
PENDAPATAN		
Cukai Taksiran Am	10,833,274	10,683,513
Caruman Bantu Kadar (Nota 14)	238,373	198,583
Lesen Dan Permit	904,958	761,389
Terimaan Perkhidmatan	631,324	774,251
Perolehan Daripada Jualan Barang	39,910	84,703
Sewaan Bangunan	409,391	445,050
Sewaan Harta Lain	79,073	73,022

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

312

[26hb Mei 2005]

	2003	2002
	RM	RM
Perolehan Dari Pelaburan	550,879	470,759
Denda Dan Lain	282,922	324,062
Terimaan Agenzi (Nota 15)	14,099	2,009,920
Geran Keseimbangan (Nota 16)	215,000	430,000
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasi (Nota 13)	3,832,097	3,838,313
Terimaan Lain (Nota 17)	5,216	3,025
	<hr/>	<hr/>
	18,036,516	20,096,590
	<hr/>	<hr/>

PERBELANJAAN

Emolumen (Nota 18)	2,829,806	2,673,234
Perjalanan Dan Pengangkutan	107,469	102,188
Pengangkutan Barang	503	3,018
Perhubungan Dan Utiliti	775,947	726,922
Bahan Makanan Dan Minuman	14,289	16,609
Bekalan Bahan Mentah	214,222	191,251
Bekalan Pejabat Dan Bahan Lain	191,124	178,015
Penyelanggaraan Dan Pembaikan	532,500	516,990
Perkhidmatan Ikhtisas Dan Hospitaliti	3,682,359	3,471,460
Kemudahan (Nota 19)	6,616,892	8,688,859
Harta Modal Lain	17,800	19,195
Pelbagai (Nota 20)	205,279	246,820
Susutnilai (Nota 9)	738,632	691,501
Rosotnilai Saham (Nota 10)	—	49,900
Pelupusan/Hapuskira (Nota 21)	460	206,385
	<hr/>	<hr/>
	15,927,282	19,782,347
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan Atas Perbelanjaan	<hr/>	<hr/>
	2,109,234	2,314,243
	<hr/>	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi akaun ini.

PENYATA ALIRAN TUNAI BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003	2002
	RM	RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI OPERASI		
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan	2,109,234	2,314,243
Pelarasan Perkara-Perkara Yang Tidak Melibatkan Pergerakan Dana:		
Susutnilai	738,632	691,501
Pelarasan Tahun Lepas	7,053	(34,268)
Tabung Pusingan Pinjaman	(75,000)	—
Pelupusan/Hapuskira Aset Tetap	—	75,178
Perolehan Dari Pelaburan	(550,879)	(470,759)
Peruntukan Rosotnilai Saham	221,097	—
Lebihan Operasi Sebelum Perubahan Modal Kerja	2,450,137	2,575,895
(Pertambahan)/Pengurangan Penghutang	(479,104)	(623,249)
(Pertambahan)/Pengurangan Pelbagai Penghutang	22,766	13,997
(Pertambahan)/Pengurangan Pertaruhan (Aset)	(17,320)	570
Pertambahan/(Pengurangan) Pembiutang	63,542	17,118

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

313

	2003 RM	2002 RM
Pertambahan/(Pengurangan) Terimaan Terdahulu	(8,799)	1,333
Pertambahan/(Pengurangan) Pertaruhan (Liabiliti)	24,639	(11,693)
Pertambahan/(Pengurangan) Sumbangan Amanah	256,476	207,154
 Aliran Tunai Bersih Daripada Aktiviti Operasi	 2,312,337	 2,181,125

ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PELABURAN

Pengeluaran Simpanan Tetap	(20,850)	(121,250)
Perolehan Daripada Pelaburan	550,879	470,759
Belian Aset Tetap (Kos)	(6,797,655)	(247,228)
Pelaburan	580,028	—
Rosotnilai Saham	—	49,900
Kerja Dalam Kemajuan	(3,478,983)	(4,800,000)
Terimaan Daripada Penjualan Aset	—	—
 Aliran Tunai Bersih Digunakan Dalam Aktiviti Pelaburan	 (9,166,581)	 (4,647,819)

ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PEMBIAYAAN

Bantuan Kerajaan Tertunda	8,109,529	3,410,480
Pinjaman	—	—
 Aliran Tunai Bersih Daripada Aktiviti Pembiayaan	 8,109,529	 3,410,480
 Pertambahan Tunai Dalam Tahun Kewangan	 1,255,285	 943,786
Tunai Dan Kesetaraan Pada Awal Tahun	6,625,374	5,681,588
 Tunai Dan Kesetaraan Pada Akhir Tahun	 7,880,659	 6,625,374

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi akaun ini.

NOTA BERKENAAN AKAUN PADA 31 DISEMBER 2003

1. DASAR PERAKAUNAN

(a) Asas Perakaunan

Akaun-akaun telah disediakan menurut kelaziman kos sejarah.

(b) Aset Tetap dan Susutnilai

Aset Tetap dinyatakan pada kos setelah ditolak susutnilai. Tanah milik bebas tidak disusutnilaikan.

Susutnilai Aset Tetap diperuntukkan atas kos setiap aset dengan susutan tahunan yang sama sepanjang anggaran kegunaannya pada kadar tahunan seperti berikut:

Setahun

Tanah	—
Bangunan	2%
Kenderaan dan Jentera	10%
Perabut dan Kelengkapan Lain	10%
Komputer	20%
Peralatan Kerja	20%
Kelengkapan Rekreasi	20%

Susutnilai dikenakan secara tahunan mengikut tahun diperolehi.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

314

[26hb Mei 2005]

(c) Pengiktirafan Pendapatan

Pendapatan Cukai Taksiran Am, Sewaan Bangunan Perniagaan, Pasar, Rumah Rehat, Tandas Awam, Hentian Bas dan Teksi, Faedah Simpanan Tetap serta pengambilalihan kenderaan Majlis oleh Alam Flora Sdn Bhd diambilkira berdasarkan asas akruan. Sementara pendapatan-pendapatan lain diambilkira dalam akaun apabila wang diterima (konsep tunai).

(d) Realisasi Bantuan Kerajaan Tertunda

Bantuan Kerajaan yang berkaitan dengan Aset Tetap telah ditunda dan direalisasi mengikut anggaran hayat kegunaan aset berkenaan. Sementara perbelanjaan kemudahan direalisasi sepenuhnya.

(e) Perbelanjaan Harta Modal

Perbelanjaan Harta Modal yang merupakan kos aset tetap Majlis akan dipermodalkan dan selain daripadanya diiktiraf sebagai kemudahan dalam perbelanjaan operasi.

2. PENGHUTANG CUKAI & SEWA

	2003 RM	2002 RM
Cukai Taksiran	2,927,753	2,473,957
Sewaan	117,892	92,584
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	3,045,645	2,566,541

3. PELBAGAI PENGHUTANG

Pembentangan Kenderaan	48,042	64,782
Pembentangan Komputer	2,713	11,352
Pembentangan Telefon	210	—
Alam Flora Sdn Bhd	398,800	398,800
Faedah Terakru	9,342	9,711
Kutipan Oleh Pihak Ketiga	6,534	3,763
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	465,641	488,408

4. TUNAI DAN BAKI BANK

Tunai Ditangan Dan Baki Bank	7,880,659	6,625,374
Simpanan Tetap/Pelaburan	8,842,100	8,821,250
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	16,722,759	15,446,624

5. PERTARUHAN LAIN

Pertaruhan Tanah	16,700	—
Deposit Utiliti	620	—
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	17,320	—

6. PEMIUTANG

Perbelanjaan Terakru	383,336	326,543
Peruntukan Bayaran Utiliti	63,400	58,500
Peruntukan Yuran Audit	13,209	11,670
Kutipan Untuk Pihak Ketiga	1,211	901
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
	461,156	397,614

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

315

7. TERIMAAN TERDAHULU

	2003 RM	2002 RM
Cukai Taksiran	17,914	26,193
Sewaan Bangunan	110	630
	<hr/>	<hr/>
	18,024	26,823
	<hr/>	<hr/>

8. WANG AMANAH PELBAGAI

Jaminan Perlaksanaan Kerja	572,713	505,559
Sumbangan Sosial & Keceriaan	18,631	90,613
Projek Kerajaan Persekutuan	166,375	173,375
Projek Jabatan Lanskap Negara	310	310
Projek Kerajaan Negeri	500	500
Sumbangan Prasarana	211,666	14,750
	<hr/>	<hr/>
	970,195	785,107
	<hr/>	<hr/>

9. ASET TETAP

TAHUN 2003	Awal Tahun RM	Tambahkan RM	Pelarasan RM	Akhir Tahun RM
KOS				
Tanah	1,274,770	205,296	—	1,480,066
Hartanah-Bangunan	42,400	95,400	—	137,800
Bangunan	16,130,783	6,257,205	—	22,387,988
Kenderaan	1,143,784	165,167	—	1,308,951
Perabut Dan Kelengkapan	916,171	12,278	—	928,449
Pejabat				
Peralatan Kerja	410,379	38,000	—	448,379
Komputer	626,431	24,309	—	650,740
Kelengkapan Rekreasi	297,213	—	—	297,213
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	20,841,931	6,797,655	—	27,639,586
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

Bangunan-bangunan Arked Karak, Dewan Orang Ramai, Gerai Buah-Buahan dan Pasar Awam dipermodalkan pada tahun 2003.

	Awal Tahun RM	Caj Bagi Tahun ini RM	Pelarasan RM	Akhir Tahun RM
SUSUTNILAI TERKUMPUL				
Tanah	—	—	—	—
Hartanah-Bangunan	—	—	—	—
Bangunan	4,668,170	447,760	—	5,115,930
Kenderaan	556,184	114,664	—	670,848
Perabut Dan Kelengkapan	529,968	78,091	—	608,059
Pejabat				
Peralatan Kerja	311,537	49,997	—	361,534
Komputer	520,816	48,120	—	568,936
Kelengkapan Rekreasi	297,213	—	—	297,213
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	6,883,888	738,632	—	7,622,520
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

Bangunan dibina di atas tanah kerajaan kecuali bangunan pejabat, dewan dan rumah rehat yang dibina di atas tanah milik Majlis.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

316

[26hb Mei 2005]

	Awal Tahun	Tambah	Pelarasan	Akhir Tahun
	RM	RM	RM	RM
TAHUN 2002				
KOS				
Tanah	1,287,823	19,503	(32,556)	1,274,770
Hartanah-Bangunan	—	42,400	—	42,400
Bangunan	16,366,462	—	(235,679)	16,130,783
Kenderaan	1,055,284	88,500	—	1,143,784
Perabut dan Kelengkapan	856,579	59,592	—	916,171
Pejabat				
Peralatan Kerja	403,149	7,230	—	410,379
Komputer	596,428	30,003	—	626,431
Kelengkapan Rekreasi	297,213	—	—	297,213
	<hr/> 20,862,938	<hr/> 247,228	<hr/> (268,235)	<hr/> 20,841,931

	Awal Tahun	Caj Bagi Tahun Ini	Pelarasan	Akhir Tahun
	RM	RM	RM	RM
SUSUTNILAI TERKUMPUL				
Tanah				
Tanah	—	—	—	—
Hartanah-Bangunan	—	—	—	—
Bangunan	4,538,611	322,616	(193,057)	4,668,170
Kenderaan	448,495	107,689	—	556,184
Perabut dan Kelengkapan	445,323	84,645	—	529,968
Pejabat				
Peralatan Kerja	250,456	61,081	—	311,537
Komputer	430,946	89,870	—	520,816
Kelengkapan Rekreasi	271,613	25,600	—	297,213
	<hr/> 6,385,444	<hr/> 691,501	<hr/> (193,057)	<hr/> 6,883,888

Bangunan dibina di atas tanah kerajaan kecuali bangunan pejabat, dewan dan rumah rehat yang dibina di atas tanah milik Majlis.

	2003	2002
	RM	RM
NILAI BUKU BERSIH		
Tanah		
Tanah	1,480,066	1,274,770
Hartanah-Bangunan	137,800	42,400
Bangunan	17,272,058	11,462,613
Kenderaan	638,103	587,600
Perabut dan Kelengkapan Pejabat	320,390	386,203
Peralatan Kerja	86,845	98,842
Komputer	81,804	105,615
Kelengkapan Rekreasi	—	—
	<hr/> 20,017,066	<hr/> 13,958,043

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

317

10. PELABURAN

	2003 RM	2002 RM
Saham Amanah Tersiar Harga:		
Pada Harga Kos	1,330,000	2,330,000
Rosotnilai	137,189	557,161
Harga Pasaran	<u>1,192,811</u>	<u>1,772,839</u>
Tambahan/(Kurang) Rosotnilai	(221,097)	49,900
Dalam Tahun:		

Saham Amanah RHB telah dibuat pulangan balik.

11. KERJA DALAM KEMAJUAN

	Baki Pada 1 Januari RM	Tambah Dalam Tahun RM	Perlarasan RM	Baki Pada 31 Disember RM
TAHUN 2003				
Arked Bandar Karak	2,800,000	—	(2,800,000)	—
Dewan Orangramai Mempaga	450,000	—	(450,000)	—
Dewan Orangramai Taman	450,000	—	(450,000)	—
Mawar Sari				
Gerai Buah-Buahan Jalan	400,000		(400,000)	—
Raub				
Kompleks Perniagaan .	600,000	1,450,000	—	2,050,000
Bandar Btg				
Kompleks Letak Kereta	300,00	2,400,000	—	2,700,000
Bertingkat				
Pasar Spg. Pelangai (Chemomoi)	100,000	1,000,000	—	1,100,000
Pasar Awam Felda Mempaga 2	100,000		(100,000)	—
Gerai 12 Unit Simpang Pelangai	100,000	300,000	—	400,000
Dewan Serbaguna Mempaga 2		800,000	—	800,000
Dewan Orangramai Taman Saga		450,000	—	450,000
Pejabat 2 Tingkat MDB (Baru)		668,984	—	668,984
Pakej Ransangan Ekonomi		610,000	—	610,000
	<u>5,300,000</u>	<u>7,678,984</u>	<u>(4,200,000)</u>	<u>8,778,984</u>
 TAHUN 2002				
Arked Bandar Karak	500,000	2,300,000	—	2,800,000
Dewan Orangramai Mempaga	—	450,000	—	450,000
Dewan Orangramai Taman	—	450,000	—	450,000
Mawar Sari				
Gerai Buah-Buahan Jalan		400,000	—	400,000
Raub				
Kompleks Perniagaan Bandar Btg.		600,000	—	600,000

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

318

[26hb Mei 2005]

	Baki Pada 1 Januari RM	Tambahan Dalam Tahun RM	Baki Pada 31 Disember RM
Kompleks Letak Kereta Bertingkat	—	300,000	300,000
Pasar Simpang Pelangai	—	100,000	100,000
Pasar Awam Felda Mempaga 2	—	100,000	100,000
Gerai 12 Unit Simpang Pelangai	—	100,000	100,000
	<hr/> <hr/> 500,000	<hr/> <hr/> 4,800,000	<hr/> <hr/> 5,300,000
		2003 RM	2002 RM

12. KUMPULAN WANG MAJLIS

Baki Pada Awal Tahun	32,119,907	29,839,932
Pelarasan Tahun Lepas	7,053	(34,268)
Tabung Pusingan Pinjaman	(75,000)	—
Peruntukan Rosotnilai Saham	221,097	—
Lebih/(Kurangan) Bagi Tahun	2,109,234	2,314,243
Baki Pada Akhir Tahun	<hr/> 34,382,291	<hr/> 32,119,907

13. Bantuan Kerajaan Tertunda

	Baki Pada 1 Januari RM	Tambahan/ (Kurangan) Dalam Tahun RM	Direalisasi Dalam Tahun RM	Baki Pada 31 Disember RM
TAHUN 2003				
Bantuan Kerajaan Persekutuan	5,961,455	11,554,641	3,445,112	14,070,984
Bantuan Kerajaan Negeri	—	150,000	150,000	—
Bantuan Kerajaan Jab. Lanskap Negara	—	236,985	236,985	—
	<hr/> 5,961,455	<hr/> 11,941,626	<hr/> 3,832,097	<hr/> 14,070,984
TAHUN 2002				
Bantuan Kerajaan Persekutuan	2,550,975	7,139,445	3,728,965	5,961,455
Bantuan Kerajaan Negeri	—	49,900	49,900	—
Bantuan Kerajaan Jab. Lanskap Negara	—	59,448	59,448	—
	<hr/> 2,550,975	<hr/> 7,248,793	<hr/> 3,838,313	<hr/> 5,961,455
		2003 RM	2002 RM	

14. CARUMAN BANTU KADAR

Kerajaan Persekutuan	178,372	178,371
Kerajaan Negeri	60,001	20,212
	<hr/> 238,373	<hr/> 198,583

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

319

15. TERIMAAN AGENSI

	2003 RM	2002 RM
Kerajaan Persekutuan	—	1,901,930
Kerajaan Negeri	—	49,500
Jabatan Lanskap Negara	—	49,690
Lain-lain	14,099	8,800
	<hr/> 14,099	<hr/> 2,009,920

16. GERAN KESEIMBANGAN

Kerajaan Persekutuan	—	215,000
Kerajaan Negeri	215,000	215,000
	<hr/> 215,000	<hr/> 430,000

17. TERIMAAN LAIN

Lain-lain	1,801	2,837
Pulangbalik Perbelanjaan	3,415	188
	<hr/> 5,216	<hr/> 3,025

18. EMOLUMEN

Gaji Dan Upahan	1,801,710	1,659,209
Elaun Tetap	500,207	467,033
Sumbangan Berkanun	296,974	278,212
Elaun Lebihmasa	82,829	82,905
Faedah Kewangan Yang Lain	148,086	185,875
	<hr/> 2,829,806	<hr/> 2,673,234

19. KEMUDAHAN

Gerai	—	180,858
Pejabat Tapak Semaian	15,200	26,350
Jalanraya Dan Jambatan	1,417,561	1,968,949
Lampu Isyarat	—	156,905
Taman Sultan Abu Bakar	—	400,702
Perparitan Dan Longkang	1,213,561	2,646,587
Lanskap Dan Alat Permainan	406,181	229,278
Tempat Letak Kereta	44,590	255,914
Papan Tanda	34,410	18,590
Pondok Menunggu Bas	104,768	84,790
Dataran Bandar Bentong	50,000	545,115
Rumah Rehat Bentong	1,337,546	168,749
Lampu Jalan	50,954	297,195
Lampu Hiasan	1,044,571	1,094,946
Tapak Penjaja	60,000	—
Dewan Serbaguna	16,800	—
Bandar Karak	303,840	155,710
Mercu Tanda	36,838	196,077
Pasar	143,759	—
Pejabat MDB	35,409	—
Tapak Pelupusan sampah	185,904	—
Luar Jangka/Pelbagai Kemudahan	115,000	262,144
	<hr/> 6,616,892	<hr/> 8,688,859

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

320

[26hb Mei 2005]

20. PELBAGAI

	2003	2002
	RM	RM
Pulangbalik Hasil & Pelbagai	4,340	4,556
Luar Jangka	—	15,274
Gantian Cuti Rehat	6,403	—
Ganjaran Pekerja Kontrak	18,380	15,801
Pemberian Mengurus	88,975	130,687
Premium Insuran	40,363	32,494
Cukai Tanah	46,818	48,008
	<hr/> 205,279	<hr/> 246,820

21. PELUPUSAN/HAPUSKIRA

Hapuskira - Penghutang Sewa	460	1,410
Hapuskira - Pelupusan Aset	—	204,975
	<hr/> 460	<hr/> 206,386

No. 349.

MAJLIS DAERAH BERA

AKAUN BAGI TAHUN KEWANGAN 2003

ACCOUNT FOR THE FINANCIAL YEAR 2003

Akaun yang telah diaudit ini bagi tahun kewangan 2003, bersama-sama dengan pandangan juruaudit atasnya, adalah disiarkan menurut subseksyen 60(4) Akta Kerajaan Tempatan 1976.

Bertarikh 7 April 2005
[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

HAJI MUSTAFA BIN AFANDI
Yang Dipertua
Majlis Daerah Bera

The audited account for the financial year 2003, together with the auditor's observation thereon, is published pursuant to subsection 60(4) of the Local Government Act 1976.

Dated 7 April 2005
[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

HAJI MUSTAFA BIN AFANDI
President
Bera District Council

**SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI PENYATA KEWANGAN
MAJLIS DAERAH BERA BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003**

Penyata kewangan Majlis Daerah Bera bagi tahun berakhir 31 Disember 2003 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap penyata kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut.

2. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada penyata kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam penyata kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian penyata kewangan secara keseluruhan.

3. Pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama terhadap kedudukan kewangan Majlis Daerah Bera pada 31 Disember 2003, hasil operasi serta aliran tunainya untuk tahun tersebut berdasarkan piawaian perakaunan yang diluluskan.

KUANTAN

Bertarikh 10 September 2004

AZMI BIN MOHAMMAD

*b.p. Ketua Audit Negara
Malaysia*

**PENYATA YANG DIPERTUA DAN SEORANG AHLI MAJLIS,
MAJLIS DAERAH BERA**

Kami, Muhammad Safian bin Ismail dan Tazir bin Husain yang merupakan Yang DiPertua dan salah seorang Ahli Majlis, Majlis Daerah Bera, dengan ini menyatakan bahawa, pada pandangan Majlis, Lembaran Imbangan, Akaun Pendapatan Dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini berserta dengan nota-nota di dalamnya adalah disediakan untuk menunjukkan keadaan yang benar dan saksama berkenaan kedudukan Majlis Daerah Bera pada 31 Disember 2003 dan hasil kendaliannya serta perubahan kedudukan kewangannya bagi tahun yang berakhir pada tarikh tersebut.

Bagi pihak Majlis

MUHAMMAD SAFIAN BIN ISMAIL
*Yang DiPertua
Majlis Daerah Bera*

Bagi pihak Majlis

TAHZIR BIN HUSAIN
*Ahli Majlis
Majlis Daerah Bera*

Bertarikh 26 Mei 2004

Bertarikh 26 Mei 2004

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

322

[26hb Mei 2005]

PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA BERTANGGUNGJAWAB KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN PIHK BERKUASA TEMPATAN BERKENAAN.

Saya, Halimi bin Idris, Setiausaha, pegawai utama yang bertanggungjawab atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Bera, dengan sesungguhnya dan sebenarnya mengaku bahawa, Lembaran Imbangsan, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini bersama-sama dengan nota-nota di dalamnya mengikut sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya, adalah betul dan telah mengambil kira segala tanggungan dan hasil yang sepatutnya dikutip bagi tahun berakhir 31 Disember 2003. Saya membuat surat akuan ini dengan kepercayaan bahawa apa-apa yang tersebut di dalamnya adalah benar serta menurut Akta Akuan Berkanun, 1960.

Diperbuat dan dengan sebenar-benarnya
diakui oleh yang tersebut namanya di atas iaitu,

Encik Halimi bin Idris
di Bera
di Negeri Pahang Darul Makmur
pada 26 haribulan Mei tahun 2004.

Di hadapan saya,

(*Tandatangan Hakim Mahkamah Sesyen
Majistret atau Pesuruhjaya Sumpah*)

LEMBARAN IMBANGSAN PADA 31 DISEMBER 2003

	2003	2002
	RM	RM
ASET SEMASA		
Wang Tunai dan Baki di Bank (Nota 2)	1,309,508	9,469
Simpanan Tetap	5,692,385	5,679,473
Penghutang (Nota 3)	314,291	287,622
Pelbagai Penghutang (Nota 4)	40,795	98,105
Petaruhan	6,480	6,280
	<hr/>	<hr/>
	7,363,459	6,080,949
LIABILITI SEMASA		
Pembiutang (Nota 5)	382,988	688,250
Terimaan Terdahulu (Nota 6)	6,372	6,600
Petaruhan	422,393	398,410
Sumbangan Amanah (Nota 7)	—	120,147
	<hr/>	<hr/>
	811,753	1,213,407
ASET SEMASA BERSIH		
	<hr/>	<hr/>
	6,551,706	4,867,542

	2003 RM	2002 RM
ASET TETAP (Nota 8)	6,332,206	5,040,962
KERJA DALAM KEMAJUAN	651,982	125,000
	<hr/>	<hr/>
	13,535,894	10,033,504
	<hr/>	<hr/>
DIBIAYAI OLEH:		
KUMPULAN WANG MAJLIS (Nota 9)	6,942,200	5,352,640
BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA (Nota 10)	6,410,582	4,497,752
PINJAMAN DARI KERAJAAN NEGERI (Nota 11)	183,112	183,112
	<hr/>	<hr/>
	13,535,894	10,033,504
	<hr/>	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi Lembaran Imbangan ini.

**AKAUN PENDAPATAN DAN PERBELANJAAN
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003**

	2003 RM	2002 RM
PENDAPATAN		
Cukai Taksiran	1,074,722	1,027,459
Caruman Bantu Kadar (Nota 12)	230,394	127,036
Lesen dan Permit	568,143	549,704
Terimaan Bagi Perkhidmatan	142,979	198,734
Perolehan daripada Jualan Barang-Barang	70,319	39,814
Sewaan	250,825	236,920
Faedah	145,203	164,465
Denda dan Hukuman	70,224	98,185
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasi	1,430,509	449,058
Geran Keseimbangan (Nota 13)	3,621,126	1,207,042
Pelbagai	29,167	69,712
	<hr/>	<hr/>
	7,633,611	4,168,129
	<hr/>	<hr/>
PERBELANJAAN		
Emolumen (Nota 14)	1,126,575	847,766
Perjalanan dan Pengangkutan	48,157	54,478
Perhubungan dan Utiliti	292,445	228,552
Bayaran Sewaan	50,709	33,250
Bahan-Bahan Makanan dan Minuman	—	30
Bekalan Bahan Mentah dan Bahan-Bahan	135,506	152,752
Penyelenggaraan		
Bekalan Pejabat dan Bahan-Bahan Lain	172,806	174,232
Penyelenggaraan dan Pembaikan Kecil	151,117	145,962
Perkhidmatan Ikhtisas dan Hospitaliti	2,449,441	2,773,567
Pembinaan Bangunan	—	47,810
Kemudahan (Nota 15)	925,332	42,100
Insuran Kenderaan	21,937	40,147
Susutnilai	633,125	601,261
Pelbagai	34,022	31,228
	<hr/>	<hr/>
	6,041,172	5,173,135
	<hr/>	<hr/>
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan Atas Perbelanjaan	1,592,439	(1,005,006)
	<hr/>	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi Akaun ini.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

324

[26hb Mei 2005]

PENYATA ALIRAN TUNAI BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI OPERASI		
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan	1,592,439	(1,005,006)
Pelarasan bagi Item Tidak Melibatkan Pergerakan Tunai:		
Susutnilai	633,125	601,261
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasi	(1,430,509)	(449,058)
Kemudahan	925,332	<u>—</u>
Pelarasan Tahun Lepas	(2,879)	(7,672)
	<hr/>	<hr/>
Lebihan/(Kurangan) Operasi Sebelum Perubahan Modal Kerja	1,717,508	(860,475)
Pertambahan Penghutang	(26,669)	(76,928)
Pengurangan Pelbagai Penghutang	57,310	13,437
Pertambahan Pertaruhan Dibayar	(200)	<u>—</u>
(Pengurangan)/Pertambahan Terimaan Terdahulu	(228)	1,661
Pertambahan Pertaruhan Diterima	23,983	48,079
(Pengurangan)/Pertambahan Pembiutang	(305,262)	319,616
Pengurangan Sumbangan Amanah	(120,147)	(3,011)
	<hr/>	<hr/>
Aliran Tunai Bersih Daripada (Digunakan Dalam) Aktiviti Operasi	1,346,295	(557,621)
	<hr/>	<hr/>
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PELABURAN		
Belian Aset Tetap (Kos)	<hr/>	(57,763)
Aliran Tunai Bersih Digunakan Dalam Aktiviti Pelaburan	<hr/>	(57,763)
Pertambahan/(Pengurangan) Tunai Dalam Tahun Kewangan	1,312,951	(615,384)
Tunai dan Kesetaraan Tunai Pada Awal Tahun	<hr/>	6,304,326
Tunai dan Kesetaraan Tunai Pada Akhir Tahun	<hr/>	5,688,942

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi Penyata ini.

NOTA-NOTA KEPADA PENYATA KEWANGAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

1. DASAR PERAKAUNAN

(a) Asas Perakaunan

Akaun-akaun telah disediakan menurut kelaziman kos sejarah.

(b) Aset Tetap Dan Susutnilai

Aset Tetap dinyatakan pada kos setelah ditolak susutnilai. Tanah tidak disusutnilaikan. Bagi kesemua aset tetap yang lain susutnilai diperuntukkan atas kos setiap harta dengan ansuran tahunan yang sama sepanjang anggaran kegunaannya.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

325

Kadar Tahunan Susutnilai adalah seperti berikut:

Tanah	—
Bangunan	2%
Kenderaan dan Jentera	20%
Perabot dan Kelengkapan Pejabat	10%
Komputer	10%
Peralatan Kerja	20%
Kemudahan Awam	20%

(c) Pengiktirafan Pendapatan

Pendapatan diambil kira berdasarkan asas akruan. Geran Pelancaran dan Bantuan Kerajaan yang berkaitan dengan aset tetap telah ditunda dan direalisasi mengikut anggaran hayat kegunaan aset berkenaan.

2. WANG TUNAI DAN BAKI DI BANK

	2003 RM	2002 RM
Baki Panjar Wang Runcit	1,000	1,000
Baki Tunai di tangan	6,300	6,292
Baki Wang di Bank	1,302,208	2,177
	<hr/>	<hr/>
	1,309,508	9,469
	<hr/>	<hr/>

3. PENGHUTANG

Cukai Taksiran	258,049	230,332
Sewaan	56,242	57,290
	<hr/>	<hr/>
	314,291	287,622
	<hr/>	<hr/>

4. PELBAGAI PENGHUTANG

Bayaran Terdahulu	18,358	13,394
Faedah Terakru	6,498	64,039
Pinjaman Kenderaan	14,681	20,353
Sewaan Peralatan	700	—
Pelbagai Terimaan	205	—
Penggunaan Telefon	353	319
	<hr/>	<hr/>
	40,795	98,105
	<hr/>	<hr/>

5. PEMIUTANG

Perbelanjaan Terakru	382,988	688,250
	<hr/>	<hr/>

6. TERIMAAN TERDAHULU

Cukai Taksiran	4,270	6,028
Sewaan	2,102	572
	<hr/>	<hr/>
	6,372	6,600
	<hr/>	<hr/>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

326

[26hb Mei 2005]

7. SUMBANGAN AMANAH

	2003 RM	2002 RM
Projek Pembangunan	—	114,264
Perkhidmatan Sisa Pepejal	—	4,756
Pelbagai	—	1,127
	<hr/>	<hr/>
	—	120,147
	<hr/>	<hr/>

8. ASET TETAP

Tahun 2003 Kos	Awal Tahun RM	Tambah RM	Pelarasan/ Hapuskira RM	Akhir Tahun RM
	RM	RM	RM	RM
Tanah	38,000	—	—	38,000
Bangunan	3,543,693	1,072,495	—	4,616,188
Kenderaan Dan Jentera	1,324,558	348,716	—	1,673,274
Perabot Dan Kelengkapan	575,002	77,000	—	652,002
Komputer	324,193	39,678	—	363,871
Peralatan Kerja	110,480	13,050	—	123,530
Kemudahan Awam	818,299	373,430	—	1,191,729
Jumlah	<hr/> 6,734,225	<hr/> 1,924,369	<hr/> —	<hr/> 8,658,594
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

Susutnilai Terkumpul	Awal Tahun RM	Caj Bagi Tahun Ini RM	Pelarasan/ Hapuskira RM	Akhir Tahun RM
	RM	RM	RM	RM
Tanah	—	—	—	—
Bangunan	127,452	82,512	—	209,964
Kenderaan Dan Jentera	663,022	250,259	—	913,281
Perabot Dan Kelengkapan	227,812	61,512	—	289,324
Komputer	203,903	32,849	—	236,752
Peralatan Kerja	16,417	22,785	—	39,202
Kemudahan Awam	454,657	183,208	—	637,865
Jumlah	<hr/> 1,693,263	<hr/> 633,125	<hr/> —	<hr/> 2,326,388
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

Tahun 2002 Kos	Awal Tahun RM	Tambah RM	Hapuskira RM	Akhir Tahun RM
	RM	RM	RM	RM
Tanah	38,000	—	—	38,000
Bangunan	2,615,669	928,024	—	3,543,693
Kenderaan Dan Jentera	1,197,608	126,950	—	1,324,558
Perabot Dan Kelengkapan	562,230	19,100	(6,328)	575,002
Komputer	320,930	3,263	—	324,193
Peralatan Kerja	21,905	88,575	—	110,480
Kemudahan Awam	720,600	97,699	—	818,299
Jumlah	<hr/> 5,476,942	<hr/> 1,263,611	<hr/> (6,328)	<hr/> 6,734,225
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

327

Tahun 2002

Susutnilai Terkumpul	Awal Tahun RM	Caj Bagi Tahun Ini RM	Hapuskira RM	Akhir Tahun RM
Tanah	—	—	—	—
Bangunan	72,244	55,208	—	127,452
Kenderaan Dan Jentera	453,920	209,102	—	663,022
Perabot Dan Kelengkapan	116,269	111,919	(376)	227,812
Komputer	139,526	64,377	—	203,903
Peralatan Kerja	8,584	7,833	—	16,417
Kemudahan Awam	301,835	152,822	—	454,657
Jumlah	1,092,378	601,261	(376)	1,693,263

Nilai Buku Bersih	2003 RM	2002 RM
Tanah	38,000	38,000
Bangunan	4,406,224	3,416,241
Kenderaan Dan Jentera	759,993	661,536
Perabot Dan Kelengkapan	362,678	347,190
Komputer	127,119	120,290
Peralatan Kerja	84,328	94,063
Kemudahan Awam	553,864	363,642
Jumlah	6,332,206	5,040,962

9. KUMPULAN WANG MAJLIS

Baki Pada 1 Januari	5,352,640	6,279,372
Lebihan/(Kurangan) Bagi Tahun	1,592,439	(1,005,006)
Lebihan Projek Pembangunan	—	26
Sumbangan Amanah	5,041	—
Pemutang-Cek Tamat Tempoh	8,046	—
Pelarasan Tahun Lepas	(15,966)	78,248
Baki Pada 31 Disember	6,942,199	5,352,640

10. BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA

Tahun 2003	Geran Pelancaran	Bantuan Kerajaan Negeri	Bantuan Kerajaan Persekutuan	Jumlah RM
	RM	RM	RM	
Baki Awal Sebelum Pelarasan Pelarasan Tahun Lepas	787,996	141,715	3,568,041	4,497,752
—	—	—	—	—
Baki Awal Selepas Pelarasan Pelarasan Akaun 2002	787,996	141,715	3,568,041	4,497,752
—	—	—	—	—
Tambahan Dalam Tahun Direalisasi Dalam Tahun Pelupusan/Hapuskira	199,150	—	3,144,189	3,343,339
(244,716)	(20,477)	(1,165,316)	(1,430,509)	
—	—	—	—	—
Baki Pada 31 Disember 2003	742,430	121,238	5,546,914	6,410,582
—	—	—	—	—

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

328

[26hb Mei 2005]

Tahun 2002	Geran	Bantuan	Bantuan	Jumlah
	Pelancaran	Kerajaan	Kerajaan	
	RM	RM	RM	RM
Baki Awal Sebelum Pelarasan Pelarasan Tahun Lepas	827,859 (15,200)	162,194 —	2,858,007 —	3,832,860 —
Baki Awal Selepas Pelarasan Pelarasan Akaun 2001	812,659 —	162,194 —	2,858,007 (91,898)	3,832,860 (91,898)
Tambahan Dalam Tahun Direalisasi Dalam Tahun	199,985 (224,648)	— (20,479)	1,005,863 (203,931)	1,205,848 (449,058)
Pelupusan/Hapuskira	—	—	—	—
Baki Pada 31 Disember 2002	787,996	141,715	3,568,041	4,497,752

11. PINJAMAN DARI KERAJAAN NEGERI

	2003	2002
	RM	RM
Perkakasan & Perisian Komputer	175,937	175,937
Latihan	7,175	7,175
	183,112	183,112

12. CARUMAN BANTU KADAR

Kerajaan Persekutuan	140,699	112,499
Kerajaan Negeri	89,965	14,537
	230,394	127,036

13. GERAN KESEIMBANGAN

Kerajaan Persekutuan	2,414,084	—
Kerajaan Negeri	1,207,042	1,207,042
	3,621,126	1,207,042

14. EMOLUMEN

Gaji Dan Upahan	632,340	461,443
Elaun Tetap	259,379	202,918
Sumbangan Berkanun Untuk Kakitangan Awam	118,307	80,061
Elaun Lebih Masa	21,925	21,124
Faedah Kewangan Lain	94,624	82,220
	1,126,575	847,766

15. KEMUDAHAN

Kemudahan Pengairan Dan Saliran	292,531	—
Kemudahan Jalanraya	448,429	—
Kemudahan Bekalan Elektrik	—	24,900
Kemudahan-Kemudahan Lain	184,372	17,200
	925,332	42,100

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

329

No. 350.

MAJLIS DAERAH CAMERON HIGHLANDS

AKAUN BAGI TAHUN KEWANGAN 2003

ACCOUNT FOR THE FINANCIAL YEAR 2003

Akaun yang telah diaudit ini bagi tahun kewangan 2003, bersama-sama dengan pandangan juruaudit atasnya, adalah disiarkan menurut subseksyen 60(4) Akta Kerajaan Tempatan 1976.

Bertarikh 8 April 2005
[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

AZIZAN BIN AHMAD
Yang Dipertua
Majlis Daerah Cameron Highlands

This audited account for the financial year 2003, together with the auditor's observation thereon, is published pursuant to subsection 60(4) of the Local Government Act 1976.

Dated 8 April 2005
[SUK. Phg. (KT) 4917 Pt. 8 Sk. 1]

AZIZAN BIN AHMAD
President
Cameron Highlands District Council

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI PENYATA KEWANGAN
MAJLIS DAERAH CAMERON HIGHLANDS BAGI TAHUN BERAKHIR
31 DISEMBER 2003

Penyata kewangan Majlis Daerah Cameron Highlands bagi tahun berakhir 31 Disember 2003 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap penyata kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut.

2. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada penyata kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam penyata kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian penyata kewangan secara keseluruhan.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

330

[26hb Mei 2005]

3. Pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama terhadap kedudukan kewangan Majlis Daerah Cameron Highlands pada 31 Disember 2003, hasil operasi serta aliran tunainya untuk tahun tersebut berdasarkan piawaian perakaunan yang diluluskan.

KUANTAN
Bertarikh 16 September 2004

AZMI BIN MOHAMMAD
b.p. Ketua Audit Negara
Malaysia

PENYATA YANG DIPERTUA DAN SEORANG AHLI MAJLIS MAJLIS DAERAH CAMERON HIGHLANDS

Kami, Haron bin Haji Abd. Kader AAP dan Dato B Kesav Kumar DIMP, AMP yang merupakan Yang Dipertua dan salah seorang Ahli Majlis, Majlis Daerah Cameron Highlands dengan ini menyatakan bahawa, pada pandangan Majlis, Lembaran Imbang, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini berserta dengan nota-nota di dalamnya adalah disediakan untuk menunjukkan keadaan sebenar dan saksama berkenaan kedudukan Majlis Daerah Cameron Highlands pada 31 Disember 2003 dan hasil kendaliannya serta aliran tunai bagi tahun yang berakhir pada tarikh yang tersebut.

Bagi pihak Majlis

HARON BIN HAJI ABDUL KADER AAP
Yang Pertua
Majlis Daerah Cameron Highlands

Bagi pihak Majlis

DATO B KESAV KUMAR DIMP, AMP
Ahli Majlis
Majlis Daerah Cameron Highlands

Bertarikh 14 April 2004

Bertarikh 14 April 2004

PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG BERTANGGUNGJAWAB KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN MAJLIS DAERAH CAMERON HIGHLANDS

Saya, Mohd Pauzi bin Haji Abu Hussaini, Setiausaha, pegawai utama yang bertanggungjawab atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Cameron Highlands dengan sesungguhnya dan sebenarnya mengaku bahawa, Lembaran Imbang, Akaun Pendapatan dan Perbelanjaan serta Penyata Aliran Tunai yang berikut ini bersama-sama dengan nota-nota di dalamnya, mengikut sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya, adalah betul dan telah mengambil kira segala tanggungan dan hasil yang sepatutnya dikutip bagi tahun berakhir 31 Disember 2003. Saya membuat surat akuan ini dengan kepercayaan bahawa apa-apa yang tersebut di dalamnya adalah benar serta menurut Akta Akuan Berkanun, 1960.

Bertarikh 14 April 2004

MOHD PAUZI BIN ABU HUSSAINI
Setiausaha
Majlis Daerah Cameron Highlands

** Nota—Akuan berkanun ini hendaklah dibuat di hadapan Pesuruhjaya Sumpah.

LEMBARAN IMBANGAN— 31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
ASET SEMASA		
Wang Tunai dan Baki di Bank (Nota 3)	2,413,366	13,673
Simpanan Tetap	512,790	1,629,674
Penghutang (Nota 4)	890,257	1,013,788
Penghutang Puncak Arabella	1,449,867	1,701,444
Pelbagai Penghutang (Nota 5)	38,652	93,510
Pertaruhan	1,528	1,528
Hartanah Pembangunan (Nota 6)	8,794,943	9,605,635
	14,101,403	14,059,252
LIABILITI SEMASA		
Pembiutang (Nota 7)	174,973	200,583
Pembiutang Puncak Arabella	220,715	2,035,117
Pertaruhan (Nota 8)	408,536	382,416
Sumbangan Amanah (Nota 9)	250,000	254,739
	1,054,224	2,872,855
ASET/(LIABILITI) SEMASA BERSIH		
	13,047,179	11,186,397
ASET TETAP (Nota 10)	10,368,422	11,067,398
KERJA DALAM KEMAJUAN (Nota 11)	3,360,250	300,000
	26,775,851	22,553,795
DIBIAYAI OLEH:		
KUMPULAN WANG MAJLIS (Nota 12)	14,185,552	13,979,975
KUMPULAN WANG PUNCAK ARABELLA (Nota 13)	3,203,569	2,275,455
PINJAMAN JANGKA PANJANG (Nota 14)	203,805	203,805
BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA (Nota 15)	9,182,925	6,094,560
	26,775,851	22,553,795

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi Lembaran Imbangan ini.

AKAUN PENDAPATAN DAN PERBELANJAAN BAGI TAHUN BERAKHIR
31 DISEMBER 2003

	2003 RM	2002 RM
PENDAPATAN		
Cukai Taksiran Am	2,516,954	2,396,008
Caruman Bantu Kadar (Nota 16)	204,982	204,982
Lesen dan Permit	307,954	291,700
Terimaan Bagi Perkhidmatan	633,671	786,832
Perolehan daripada Jualan Barang	25,623	18,237
Sewaan	682,900	702,797

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

332

[26hb Mei 2005]

	2003	2002
	RM	RM
Faedah	31,701	78,355
Denda dan Hukuman	78,403	61,948
Pemberian Kerajaan (Nota 17)	—	383,016
Sumbangan Pihak Swasta	—	116,600
Geran Keseimbangan (Nota 18)	430,000	215,000
Bantuan Kerajaan Tertunda Direalisasi	235,530	269,108
Pelbagai	6,196	33,868
	<hr/>	<hr/>
	5,153,914	5,558,451
	<hr/>	<hr/>

PERBELANJAAN

Emolumen (Nota 19)	1,053,551	1,020,495
Perjalanan dan Pengangkutan	117,666	169,057
Perhubungan dan Utiliti	305,474	274,641
Bayaran Sewaan	—	840
Bekalan Bahan Mentah & Bahan Penyelenggaraan	68,988	177,880
Bekalan Pejabat dan Bahan-Bahan Lain	140,764	150,603
Penyelenggaraan dan Pembaikan	132,848	350,354
Perkhidmatan Ikhtisas dan Hospitaliti	1,858,411	1,922,107
Kemudahan (Nota 20)	154,816	313,805
Susutnilai	358,435	359,768
Kerugian Atas Pelupusan Aset Tetap	379,220	—
Hapuskira	11,618	28,176
Pelbagai	101,624	105,111
	<hr/>	<hr/>
	4,683,415	4,872,837
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan Atas Perbelanjaan	470,499	685,614
	<hr/>	<hr/>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi akaun ini.

AKAUN PENDAPATAN DAN PERBELANJAAN PUNCAK ARABELLA BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003	2002
	RM	RM
Nilai Jualan Rumah	8,992,783	12,578,059
(-) Kos Unit Yang Dijual	7,733,114	10,770,316
(-) Diskaun Diberi	205,800	241,763
	<hr/>	<hr/>
Keuntungan Diiktiraf dari Jualan Rumah	1,053,869	1,565,980
(+) Lain-lain Pendapatan	33,261	8,129
	<hr/>	<hr/>
Untung Bersih	1,087,130	1,574,109

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi akaun ini.

PENYATA PERUBAHAN EQUITI BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	KUMPULAN WANG MAJLIS	KUMPULAN WANG PUNCAK ARABELLA
	RM	RM
Baki pada 1-1-2002 (Nota 12 & 13)	13,269,135	745,954
Pelarasan Tahun Lepas	25,226	(44,608)
Lebihan Bersih	<u>685,614</u>	<u>1,574,109</u>
Baki pada 1-1-2003	<u>13,979,975</u>	<u>2,275,455</u>
Pelarasan Tahun Lepas	(264,922)	(159,016)
Lebihan Bersih	<u>470,499</u>	<u>1,087,130</u>
Baki pada 31-12-2003	<u>14,185,552</u>	<u>3,203,569</u>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi penyata ini.

PENYATA ALIRAN TUNAI BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2003

	2003	2002
	RM	RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI OPERASI		
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan	470,499	685,614
Lebihan/(Kurangan) Pendapatan Puncak Arabella	1,087,130	1,574,109
Pelarasan Bagi Item Tidak Melibatkan Pergerakan Tunai:		
Susutnilai	358,435	359,768
Pelarasan Susutnilai Terkumpul	(128,722)	—
Pelarasan Kumpulan Wang Majlis	(264,922)	25,226
Pelarasan Kumpulan Wang Puncak Arabella	(159,016)	(44,608)
Lebihan Operasi Sebelum Perubahan Modal Kerja	<u>1,363,404</u>	<u>2,600,109</u>
(Pertambahan)/Pengurangan Penghutang	123,531	(24,007)
(Pertambahan)/Pengurangan Pelbagai Penghutang	54,858	8,741
(Pertambahan)/Pengurangan Penghutang P. Arabella	251,577	(485,165)
Pertambahan/(Pengurangan) Pemutang	(25,610)	29,328
Pertambahan/(Pengurangan) Pemutang P. Arabella	(1,814,402)	2,035,117
Pertambahan/(Pengurangan) Pertaruhan (Liabiliti)	26,120	(32,241)
(Pertambahan)/Pengurangan Pertaruhan (Aset)	—	49
Pertambahan/(Pengurangan) Sumbangan Amanah	(4,739)	(135,716)
Aliran Tunai Bersih Daripada Aktiviti Operasi	<u>(1,388,665)</u>	<u>1,396,106</u>
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PELABURAN		
(Pertambahan)/Pengurangan Aset Tetap	469,263	(596,815)
(Pertambahan)/Pengurangan Perbelanjaan Pembangunan	810,692	(6,239,955)
(Pertambahan)/Pengurangan Kerja Dalam Kemajuan	<u>(3,060,250)</u>	<u>(67)</u>
Aliran Tunai Bersih Daripada Aktiviti Pelaburan	<u>(1,780,295)</u>	<u>(6,836,837)</u>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

334

[26hb Mei 2005]

	2003 RM	2002 RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PEMBIAYAAN		
Pertambahan/(Pengurangan) Bantuan Kerajaan Tertunda	3,088,365	221,042
Tunai Bersih Digunakan Dalam Aktiviti Pembiayaan	3,088,365	221,042
Pertambahan/(Pengurangan) Tunai Dalam Tahun Kewangan	1,282,809	(2,619,580)
Tunai Dan Kesetaraan Pada Awal Tahun	1,643,347	4,262,927
Tunai Dan Kesetaraan Pada Akhir Tahun	<u>2,926,156</u>	<u>1,643,347</u>

Nota-nota yang disertakan merupakan sebahagian asasi penyata ini.

NOTA BERKENAAN AKAUN PADA 31 DISEMBER 2003

1. DASAR PERAKAUNAN

(a) Asas Perakaunan

Akaun-akaun telah disediakan menurut kelaziman kos sejarah.

(b) Aset Tetap Dan Susutnilai

Aset Tetap dinyatakan pada kos setelah ditolak susutnilai. Tanah milik pajakan dan kerja dalam kemajuan tidak disusutnilaikan. Bagi ke semua aset tetap yang lain, susutnilai diperuntukkan atas kos setiap harta dengan ansuran tahunan yang sama sepanjang anggaran kegunaannya.

Kadar tahunan susutnilai adalah seperti berikut:

Bangunan	2%
Loji dan mesin	20%
Pekakas pejabat	20%
Perabot dan kelengkapan	10%
Pengubhsuaian dan penambahan	2%
Kenderaan bermotor	20%

(c) Pengiktirafan Pendapatan

Pendapatan Cukai Taksiran Am, sewaan yang tertentu dan faedah adalah berdasarkan asas akruan.

Lain-lain pendapatan termasuk bantuan kerajaan yang berkaitan dengan operasi telah diambilkira apabila diterima.

(d) Perbelanjaan Pembangunan

Perbelanjaan pembangunan yang merupakan kos aset tetap Majlis akan dipermodalkan dan selain daripadanya diiktiraf sebagai perbelanjaan operasi.

(e) Pembangunan Hartanah Dan Pengiktirafan Keuntungan

Hartanah pembangunan dinyatakan pada kos setelah diselaraskan untuk keuntungan ditolak bayaran kemajuan yang diterima.

Bagi projek belum selesai, kos tanah dalam pembangunan, kos pembangunan berkaitan yang sama bagi keseluruhan projek termasuk faedah yang dikenakan ke atas pinjaman bank dan overdraft yang berkaitan secara langsung dengan pembiayaan pembangunan dan kos bangunan langsung dihantar ke hadapan sebagai hartanah pembangunan.

Keuntungan daripada kontrak pembinaan dan projek adalah diiktiraf berasaskan kaedah peratusan siap kerja. Semua kerugian yang boleh dijangkakan, jika berkaitan adalah di peruntukkan dengan sepenuhnya.

(f) Realisasi Bantuan Kerajaan Tertunda

Bantuan Kerajaan Tertunda dan Caruman Bantu Kadar merupakan bantuan yang diterima daripada Kerajaan Negeri dan Kerajaan Persekutuan. Ia telah diambilkira ke dalam akaun Majlis sebagai pendapatan mengikut kadar jangka hayat harta berkenaan.

(g) Penghutang

Hutang-hutang yang dianggap tidak dapat dikutip telah dihapuskan manakala peruntukan telah dibuat untuk penghutang yang mana kutipannya diragukan.

(h) Tunai dan Bersamaan Tunai

Tunai dan bersamaan tunai didefinisikan sebagai baki tunai ditangan, deposit permintaan dan pelaburan jangkapendek berkecairan tinggi yang sedia untuk ditukarkan kepada jumlah tunai dan tertakluk kepada risiko perubahan nilai yang tidak ketara.

(i) Pembiutang

Pembiutang dinyatakan pada kos iaitu nilai saksama jumlah yang akan dibayar pada masa depan untuk belian dan perkhidmatan yang diterima.

(j) Rosotnilai Aset

Pada setiap tarikh lembaran imbalan, Majlis mengkaji semula nilai dibawa aset-aset untuk menentukan samada ujudnya petunjuk yang aset tersebut berkemungkinan telah mengalami rosotnilai. Apabila terdapat tanda-tanda kemerosotan, rosotnilai diukur dengan membandingkan nilai dibawa aset dengan nilai yang boleh diperolehi dari aset tersebut. Nilai yang boleh diperolehi dari aset tersebut adalah nilai tertinggi diantara nilai jualan bersih dan nilai penggunaan aset. Nilai yang boleh diperolehi dianggarkan bagi setiap aset, atau jika tidak berkemungkinan, bagi unit penghasilan aset tunai tersebut. Kerugian rosot nilai dikenakan kepada penyata pendapatan.

Pertambahan selanjutnya dalam nilai yang boleh terima ke atas aset tersebut diambilkira sebagai pembalikan semula kerugian rosotnilai terdahulu dan diiktiraf setakat tahap nilai dibawa aset tersebut yang dapat dipastikan (setelah ditolak perlunasan atau susutnilai) seandainya tiada kerugian rosotnilai yang diiktiraf sebelum ini. Pembalikan semula itu diiktiraf dalam penyata pendapatan serta merta.

2. OBJEKTIF DAN POLISI PENGURUSAN RISIKO KEWANGAN

Kegiatan Majlis terdedah kepada pelbagai risiko kewangan termasuk risiko kredit, risiko kecairan dan risiko aliran tunai. Objektif dan polisi pengurusan risiko kewangan secara keseluruhan bertujuan untuk memaksimakan pendapatan dan hasil pulangan kepada Majlis.

Pengurusan risiko kewangan dilakukan melalui menyemak risiko sistem kawalan dalaman dan pematuhan kepada pengurusan risiko kewangan Majlis. Ahli Majlis akan sentiasa menyemak dan memantau risiko-risiko ini.

(a) Risiko Kredit

Tahap risiko kredit Majlis bagi Penghutang Puncak Arabella agak minima disebabkan oleh majoriti pembeli membuat pinjaman dengan institusi kewangan. Maka risiko ini dapat dikurangkan sekiranya ada pembeli lambat dalam proses pembayaran yang membeli secara tunai.

Bagi penghutang yang lain seperti cukai taksiran dan sewaan, risiko kredit atau risiko kegagalan pembayaran dikawal dengan menggunakan kelulusan kredit, had kredit dan tatacara pengawasan. Risiko kredit diminimakan dengan pengawasan secara berterusan melalui tataracara pelaporan pengurusan Majlis.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

336

[26hb Mei 2005]

(b) Risiko Kecairan dan Aliran Tunai

Majlis mengurus risiko kecairan dan aliran tunai dengan memastikan tunai yang mencukupi dan menyediakan dana yang cukup bagi memenuhi anggaran komitmen daripada perbelanjaan operasi dan liabiliti.

3. WANG TUNAI & BAKI DI BANK

	2003 RM	2002 RM
Tunai	1,000	1,000
Akaun Mengurus	444,934	861
Akaun Puncak Arabella	1,967,432	11,812
	<hr/>	<hr/>
	2,413,366	13,673
	<hr/>	<hr/>

4. PENGHUTANG

Cukai Taksiran	691,903	795,583
Sewaan	186,244	202,365
Gerai Stainless Steel	12,110	15,840
	<hr/>	<hr/>
	890,257	1,013,788
	<hr/>	<hr/>

5. PELBAGAI PENGHUTANG

Bayaran Terdahulu	17,812	15,877
Faedah Terakru	710	1,029
Pinjaman Komputer Oleh Kakitangan	20,130	52,948
BAKA MDCH	—	23,656
	<hr/>	<hr/>
	38,652	93,510
	<hr/>	<hr/>

6. HARTANAH PEMBANGUNAN

Perbelanjaan Pembangunan	26,148,383	18,806,597
(+) Peruntukan Keuntungan yang Dijangkakan	3,107,420	2,246,837
	<hr/>	<hr/>
(-) Bayaran Kemajuan Pembeli	29,255,803	21,053,434
	20,460,860	11,447,799
	<hr/>	<hr/>
	8,794,943	9,605,635
	<hr/>	<hr/>

7. PEMIUTANG

Perbelanjaan Terakru	166,233	192,583
Peruntukan Yuran Audit	8,740	8,000
	<hr/>	<hr/>
	174,973	200,583
	<hr/>	<hr/>

8. PERTARUHAN

Pertaruhan Diterima	408,536	382,416
	<hr/>	<hr/>

9. SUMBANGAN AMANAH

Kerajaan Persekutuan	—	4,739
Pihak Swasta	250,000	250,000
	<hr/>	<hr/>
	250,000	254,739
	<hr/>	<hr/>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

337

10. ASET TETAP

	Kos Pada 1 Januari 2003	Tambahan Tahun Semasa	Pelarasan Tahun Semasa	Baki Pada 31 Disember 2003	Susutnilai Terkumpul 1 Januari	Tambahan Tahun Semasa	Pelarasan Tahun Semasa	Baki Pada 31 Disember 2003	Nilai Buku Bersih
	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Tanah Milik Pajakan									
Bangunan	108,349	10,073	—	118,422	—	214,386	(116,468)	—	118,422
Loji dan Mesin	11,464,089	—	(744,805)	10,719,284	1,563,099	—	(7,561)	1,661,017	9,058,267
Perkkakas Pejabat	74,440	—	(7,563)	66,877	69,323	2,282	—	64,044	2,833
Perabot dan Kelengkapan	501,704	12,300	(1,249)	512,755	375,820	62,334	(749)	437,405	75,350
Kenderaan Bermotor	123,134	—	—	123,134	106,019	4,470	—	110,489	12,645
Pengubahsuai & Penambahahan	662,751	90,000	(21,914)	752,751	597,153	52,538	—	649,691	103,060
	949,250	193,895	—	1,121,231	104,905	22,425	(3,944)	123,386	997,845
	<u>13,883,717</u>	<u>306,268</u>	<u>(775,531)</u>	<u>13,414,454</u>	<u>2,816,319</u>	<u>358,435</u>	<u>(128,722)</u>	<u>3,046,032</u>	<u>10,368,422</u>
Tanah Milik Pajakan									
Bangunan	2002	Tambahan Tahun Semasa	Pelarasan Tahun Semasa	Baki Pada 31 Disember 2002	Susutnilai Terkumpul 1 Januari	Tambahan Tahun Semasa	Pelarasan Tahun Semasa	Baki Pada 31 Disember 2002	Nilai Buku Bersih
Loji dan Mesin	Kos Pada 1 Januari 2002	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Perkkakas Pejabat	98,276	10,073	—	108,349	—	—	—	—	108,349
Perabot dan Kelengkapan	10,938,445	525,644	—	11,464,089	1,333,817	229,282	—	1,563,099	9,900,990
Kenderaan Bermotor	74,440	—	—	74,440	66,752	2,571	—	69,323	5,117
Pengubahsuai & Penambahahan	490,706	10,998	—	501,704	313,596	62,224	—	375,820	125,884
	119,634	3,500	—	—	123,134	99,411	6,608	—	106,019
	662,751	—	—	662,751	557,055	40,098	—	597,153	17,115
	902,650	46,600	—	949,250	85,920	18,985	—	104,905	65,598
	<u>13,286,902</u>	<u>596,815</u>	<u>—</u>	<u>13,883,717</u>	<u>2,456,551</u>	<u>359,768</u>	<u>—</u>	<u>2,816,319</u>	<u>11,067,398</u>

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

338

[26hb Mei 2005]

11. KERJA DALAM KEMAJUAN

2003	Baki pada 1 Januari 2003	Tambahan Tahun Semasa	Dipindahkan Ke Akaun Aset Tetap	Baki pada 31 Disember 2003
	RM	RM	RM	RM
Kompleks Gerai Tanah Rata	300,000	2,620,250	—	2,920,250
Kompleks Hasil Kea Farm	—	200,000	—	200,000
Naiktaraf Pasar Tringkap	—	50,000	—	50,000
Naiktaraf Gerai Tanah Rata	—	20,000	—	20,000
Naiktaraf Ct Kraf Brinchang	—	20,000	—	20,000
Naiktaraf Pasar Brinchang	—	50,000	—	50,000
Naiktaraf Gerai Eucalyptus	—	20,000	—	20,000
Naiktaraf Gerai Mini Kraf	—	20,000	—	20,000
T. Rata				
Naiktaraf Gerai Makan	—	40,000	—	40,000
Brinchang				
Naiktaraf Dewan Jalan	—	20,000	—	20,000
Tengkolok				
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	300,000	3,060,250	—	3,060,250
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
2002	Baki pada 1 Januari 2003	Tambahan Tahun Semasa	Dipindahkan Ke Akaun Aset Tetap	Baki pada 31 Disember 2003
	RM	RM	RM	RM
Gerai Makan Kea Farm	299,933	105,461	405,394	—
Kompleks Gerai Tanah Rata	—	300,000	—	300,000
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	299,933	405,461	405,394	300,000
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

12. KUMPULAN WANG MAJLIS

	2003	2002
	RM	RM
Baki pada 1 Januari		
Lebihan/(Kurangan) bagi tahun semasa	13,979,975	13,269,135
Pelarasan tahun lepas	470,499 (264,922)	685,614 25,226
	<hr/>	<hr/>
Baki pada 31 Disember	14,185,552	13,979,975
	<hr/>	<hr/>

13. KUMPULAN WANG PUNCAK ARABELLA

Baki pada 1 Januari	2,275,455	745,954
Lebihan/(Kurangan) bagi tahun semasa	1,087,130	1,574,109
Pelarasan tahun lepas	(159,016)	(44,608)
	<hr/>	<hr/>
Baki pada 31 Disember	3,203,569	2,275,455
	<hr/>	<hr/>

14. PINJAMAN JANGKA PANJANG

Pinjaman ini adalah digunakan untuk membiayai keperluan bagi menangani masalah Y2K di Majlis Daerah Cameron Highlands. Pinjaman ini tidak bercagar dan tiada faedah yang dikenakan. Tempoh bayaran balik adalah selama 5 tahun yang bermula selepas tamat tempoh pertangguhan selama 2 tahun. Walau bagaimanapun Majlis bercadang untuk membuat permohonan bagi pengecualian pembayaran pinjaman ini kerana kegagalan sistem berfungsi dengan baik.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

339

15. BANTUAN KERAJAAN TERTUNDA

	Baki pada 1 Januari RM	Tambahan Dalam Tahun RM	Direalisasi Dalam Tahun RM	Baki pada 31 Disember RM
Bantuan Kerajaan Negeri	2,257,933	—	110,841	2,147,092
Bantuan Kerajaan Persekutuan	3,836,627	3,323,895	124,689	7,035,833
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	6,094,560	3,323,895	235,530	9,182,925

2002

Bantuan Kerajaan Negeri	2,421,729	—	163,796	2,257,933
Bantuan Kerajaan Persekutuan	3,451,789	490,150	105,312	3,836,627
	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	5,873,518	490,150	269,108	6,094,560

16. CARUMAN BANTU KADAR

	2003 RM	2002 RM
Kerajaan Persekutuan	113,261	113,261
Angkatan Bersenjata	18,655	18,655
Kerajaan Negeri	73,066	73,066
	<hr/>	<hr/>
	204,982	204,982

17. PEMBERIAN KERAJAAN

Kerajaan Persekutuan	—	383,016
Kerajaan Negeri	—	—
	<hr/>	<hr/>
	—	383,016

18. GERAN KESEIMBANGAN

Kerajaan Persekutuan	215,000	
Kerajaan Negeri	215,000	215,000
	<hr/>	<hr/>
	430,000	215,000

19. EMOLUMEN

Gaji dan Upahan	657,751	627,781
Elaun Tetap	232,994	208,987
Sumbangan Berkanun untuk kakitangan	103,029	95,219
Elaun Lebih Masa	59,499	87,174
Faedah Kewangan yang lain	278	1,334
	<hr/>	<hr/>
	1,053,551	1,020,495

20. KEMUDAHAN

Kemudahan Taman dan Riadah	133,543	244,768
Kemudahan Lain	21,273	69,037
	<hr/>	<hr/>
	154,816	313,805

21. MAKLUMAT PEKERJA

Bilangan kakitangan Majlis Daerah Cameron Highlands pada akhir tahun kewangan adalah seperti berikut:

Kakitangan Tetap	40	38
Kakitangan Kontrak	37	21
Kakitangan Sambilan	—	16
	<hr/>	<hr/>
	77	75

NOTIS AM**No. 351.****KANUN TANAH NEGARA**

(Akta 56 tahun 1965)

(Seksyen 254)

NOTIS KEMUNGKIRAN MENGENAI SUATU GADAIAN

Kepada Tham Chee Ann (KP. 800321-06-5557) yang beralamat di L 14, Taman Sri Triang, 28300 Triang, Pahang Darul Makmur, penggadai di bawah gadaian yang diperihalkan dalam Jadual di bawah ini bagi tanah/bahagian yang tidak dipecahkan atas tanah/pajakan/pajakan kecil yang diperihalkan sedemikian.

Bahawasanya, kamu telah melakukan suatu pelanggaran terhadap peruntukan-peruntukan gadaian ini dengan:

Gagal untuk membuat pembayaran balik Pinjaman kepada pemegang gadaian seperti di dalam Lampiran Gadaian untuk membayar balik jumlah baki keseluruhan pinjaman (balance outstanding) sejumlah RM26,735.29 (Ringgit Malaysia: Dua Puluh Enam Ribu Tujuh Ratus Tiga Puluh Lima dan Sen Dua Puluh Sembilan) sahaja seperti pada 31-3-2004 berserta faedah pinjaman pada kadar 1.75% setahun di atas kadar Asas Pinjaman yang mana pada masa kini pada kadar 6.00% setahun termasuk faedah 1% setahun sebagai penyelesaian hutang kepada pemegang gadaian sepetimana terkandung di dalam Gadaian bertarikh 22 September 2000.

Dan bahawasanya pelanggaran itu telah berterusan selama tempoh sekurang-kurangnya Tujuh (7) Hari sebelum tarikh notis ini disampaikan.

Saya sebagai pemegang gadaian, menurut kuasa-kuasa yang diberi oleh seksyen 254 Kanun Tanah Negara, dengan ini mengkehendaki kamu supaya memulihkan pelanggaran itu dalam tempoh Tujuh (7) Hari dan tarikh penyampaian notis ini.

Dan ambil perhatian bahawa, jika kamu gagal memulihkan pelanggaran itu dalam tempoh tersebut, saya akan memohon suatu perintah jualan.

WARTA KERAJAAN NEGERI PAHANG

26hb Mei 2005]

341

JADUAL TANAH DAN KEPENTINGAN

Bandar/Pekan/ Mukim	No. Lot/ Petak/P.T.	Jenis dan No. Hakmilik	Bahagian Tanah (jika ada)	No. Berdaftar Pajakan/ Pajakan Kecil (jika ada)	No. Berdaftar Gadaian (jika ada)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Mukim Triang	P.T. No. 15785	H.S.(M) 9740	Semua	Tiada	No. Perserahan 677/200
Daerah Bera					

(Satu (1) Hakmilik sahaja)

Bertarikh 27 Oktober 2004
No. Perserahan 22/2003
Tarikh 28 Mac 2003

CHEAH KIN WAH
*Tandatangan oleh atau bagi
pihak pemegang gadaian*

Hakcipta Pencetak (H)

PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD

Semua Hak Terpelihara. Tiada mana-mana bahagian jua daripada penerbitan ini boleh diterbitkan semula atau disimpan di dalam bentuk yang boleh diperolehi semula atau disiarkan dalam sebarang bentuk dengan apa jua cara elektronik, mekanikal, fotokopi, rakaman dan/ atau sebaliknya tanpa mendapat izin daripada Percetakan Nasional Malaysia Berhad (Pencetak kepada Kerajaan Malaysia yang dilantik).



DICETAK OLEH
PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD,
CAWANGAN KUALA LUMPUR
BAKI PIHAK DAN DENGAN PERINTAH KERAJAAN MALAYSIA